

501321-2026 - Kompetizzjoni

II-Polonja – Xogħol tal-kostruzzjoni għall-minieri – „Robota budowlana – uzyskanie funkcjonalności materiałowo-zjazdowej Szybu GRZEGORZ, etapu II budowy dla Południowego Koncernu Węglowego S.A. – Zakład Górniczy Sobieski”

OJ S 137/2026 20/07/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard - Avviż tal-bidla

Xogħlijiet

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Email: zakupy@pkw-sa.pl

Attività tal-entità kontraenti: Esplorazzjoni jew estrazzjoni tal-faħam jew ta' fjuwils solidi oħra

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: „Robota budowlana – uzyskanie funkcjonalności materiałowo-zjazdowej Szybu GRZEGORZ, etapu II budowy dla Południowego Koncernu Węglowego S.A. – Zakład Górniczy Sobieski”

Deskrizzjoni: Szczegółowy opis przedmiotu Zamówienia został określony w załączniku nr 5 do SWZ.

Identifikatur tal-proċedura: f56e8509-1bf9-466b-9bff-f01cbc9a64f1

Identifikatur intern: PZP/ISI/00173/2026

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45254100 Xogħol tal-kostruzzjoni għall-minieri

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 45220000 Xogħlijiet ta' l-inġinerija u xogħolijiet tal-kostruzzjoni, 45221230 Ċmieni ta' l-arja, 45300000 Xogħol ta' l-istallazzjoni fil-bini, 45315000 Xogħol ta' l-istallazzjoni elettrika ta' l-apparat tas-sħana u apparat elettriku ieħor tal-bini, 42141410 Argani

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizzjoni tal-pajjiż (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Pajjiż: II-Polonja

Informazzjoni addizzjonali: Miejsce: Południowy Koncern Węglowy S.A. • Zakład Górniczy Sobieski, Szyb Grzegorz nr działki 4067, ul. Grzegorza, 43-600 Jaworzno Szczegółowe zasady realizacji przedmiotu zamówienia zawarte są w Projekcie umowy stanowiącym załącznik nr 6a - 6b do SWZ.

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: WARUNKI UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ PODMIOTOWE ŚRODKI DOWODOWE NA POTWIERDZENIE SPEŁNIENIA WARUNKÓW UDZIAŁU zgodnie z pkt. 4 oraz 5.2. SWZ, PRZEDMIOTOWE ŚRODKI DOWODOWE - WYMAGANIA DOTYCZĄCE PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA ORAZ DOKUMENTY I OŚWIADCZENIA NA

POTWIERDZENIE SPEŁNIENIA TYCH WYMAGAŃ (składane wraz z ofertą) zgodnie z pkt. 6 SWZ.

Baži legali:

Direttiva 2014/25/UE

2.1.5. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom offerent wieħed jista' jissottometti offerti: 2

Termini tal-kuntratt:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom jistgħu jingħataw kuntratti lil offerent wieħed: 2

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklużjoni: Avviż

Parteċipazzjoni f'organizzazzjoni kriminali: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Il-korruzzjoni: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Frodi: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Reati terroristiċi jew reati marbuta ma' attivitajiet terroristiċi: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Hasil tal-flus jew finansjament tat-terroriżmu: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ oraz informacje z Centralnego Rejestru Beneficjentów Rzeczywistych w zakresie art. 108 ust. 2 PZP – składa informację z odpowiedniego rejestru albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, określający jego beneficjentów rzeczywistych.

Thaddim tat-tfal u forom oħra ta' traffikar tal-bnedmin: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tat-taxxi: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tal-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi tax-xogħol: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Involvement dirett jew indirett fit-tnejjja ta' din il-proċedura ta' akkwist: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Ftehimiet ma' operaturi ekonomiċi oħrajn li għandhom l-għan li jikkawżaw distorsjoni tal-kompetizzjoni: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ oraz oświadczenie Wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 PZP, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów(Dz.U. z 2023 r. poz. 1689 z późn. zm.), z innym Wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, ofertę częściową lub wniosek o dopuszczenie do udziału w Postępowaniu, albo oświadczenia o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, oferty częściowej lub wniosku o dopuszczenie do udziału w Postępowaniu niezależnie od innego Wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej.

Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: Wykonawca wraz z ofertą składa oświadczenie dotyczące art. 7 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2025 r. poz. 514), zwaną dalej „Ustawą Nr 835” i art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) nr 2022/576 z dnia 8 kwietnia 2022 r. w sprawie

zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie, zwanego dalej „Rozporządzeniem 2022/576”. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez Wykonawców oświadczenie składa każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie. W przypadku Wykonawcy, który powołuje się na zasoby innych podmiotów oświadczenie składa każdy z tych podmiotów.

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: 1 - Robota budowlana - budowa budynku maszyn wyciągowych wraz z dostawą, montażem i uruchomieniem maszyn wyciągowych dla Zakładu Górniczego Sobieski.
Deskrizzjoni: Szczegółowy opis przedmiotu Zamówienia został określony w załączniku nr 5 do SWZ.

Identifikatur intern: Część nr 1

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45254100 Xogħol tal-kostruzzjoni għall-minieri

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 45220000 Xogħlijiet ta' l-inġinerija u xogħolijiet tal-kostruzzjoni, 45221230 Ċmieni ta' l-arja, 45300000 Xogħol ta' l-istallazzjoni fil-bini, 45315000 Xogħol ta' l-istallazzjoni elettrika ta' l-apparat tas-sħana u apparat elettriku ieħor tal-bini, 42141410 Argani

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Pajjiż: Il-Polonja

Informazzjoni addizzjonali: b) Miejsce: Południowy Koncern Węglowy S.A. • Zakład Górniczy Sobieski, Szyb Grzegorz nr działki 4067, ul. Grzegorza, 43-600 Jaworzno Szczegółowe zasady realizacji przedmiotu zamówienia zawarte są w Projekcie umowy stanowiącym załącznik nr 6a i 6b do SWZ.

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 27 Xhur

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 0

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt:

Għadha mhijiex magħrufa

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): Ie

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: • Dla części nr 1 zamówienia: Wykonawca rozpocznie realizację Przedmiotu Umowy od dnia zawarcia umowy Wykonawca zrealizuje przedmiot umowy do 27 miesięcy od daty protokolarnego przekazania terenu robót Wykonawcy przez Zamawiającego.

Przekazanie terenu robót Wykonawcy nastąpi nie później niż do dnia 31.08.2027r.

5.1.9. Kriterji tal-għażla

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Deskrizzjoni: Cena brutto oferty - 100%

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Inderizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Inderizz għas-sottomissjoni: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Pollakk

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Huma meħtieġa firma jew sigill elettroniku avanzat jew kwalifikat (kif definit fir-Regolament (UE) Nru 910/2014)

Varjanti: Mhux permessa

Deskrizzjoni tal-garanzija finanzjarja: Część nr 1: 500 000,00 zł (słownie: pięćset tysięcy złotych);

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/08/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali,

Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 120 Jiem

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 24/08/2026 12:30:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Post: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le

Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Nie dotyczy

Arrangament finanzjarju: Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie za wykonanie usługi przelewem w terminie 60 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionej faktury.

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: art. 515 PZP

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

5.1. Lott: LOT-0002

Titlu: 2 - Robota budowlana – budowa budynku nadszybia, wieży szybowej, elementów górniczego wyciągu szybowego i infrastruktury powierzchniowej szybu „Grzegorz” wraz z dostawą, montażem i uruchomieniem dla Zakładu Górniczego Sobieski.

Deskrizzjoni: Szczegółowy opis przedmiotu Zamówienia został określony w załączniku nr 5 do SWZ.

Identifikatur intern: Część nr 2

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45254100 Xogħol tal-kostruzzjoni għall-minieri

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 45220000 Xogħlijiet ta' l-inġinerija u xogħolijiet tal-kostruzzjoni, 45221230 Ċmieni ta' l-arja, 45300000 Xogħol ta' l-istallazzjoni fil-bini, 45315000 Xogħol ta' l-istallazzjoni elettrika ta' l-apparat tas-sħana u apparat elettriku ieħor tal-bini, 42141410 Argani

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Pajjiż: Il-Polonja

Informazzjoni addizzjonali: b) Miejsce: Południowy Koncern Węglowy S.A. • Zakład Górniczy Sobieski, Szyb Grzegorz nr działki 4067, ul. Grzegorza, 43-600 Jaworzno Szczegółowe zasady realizacji przedmiotu zamówienia zawarte są w Projekcie umowy stanowiącym załącznik nr 6 do SWZ.

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 20 Xhur

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 0

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt:

Għadha mhijiex magħrufa

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): Ie

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: • Dla części nr 2 zamówienia Wykonawca rozpocznie realizację Przedmiotu Umowy od dnia zawarcia umowy Wykonawca zrealizuje przedmiot umowy do 20 miesięcy od daty protokolarnego przekazania terenu budowy Wykonawcy przez Zamawiającego Przekazanie terenu budowy Wykonawcy nastąpi nie później niż do dnia 25.03.2028r

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Deskrizzjoni: Cena brutto oferty - 100%

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Pollakk
Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Pollakk

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Huma meħtieġa firma jew sigill elettroniku avanzat jew kwalifikat (kif definit fir-Regolament (UE) Nru 910/2014)

Varjanti: Mhux permessa

Deskrizzjoni tal-garanzija finanzjarja: Część nr 2: 1 000 000,00 zł (słownie: jeden milion złotych);

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 24/08/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 120 Jiem

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 24/08/2026 12:30:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Post: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjigi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Nie dotyczy

Arranġament finanzjarju: Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie za wykonanie usługi przelewem w terminie 60 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionej faktury.

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: art. 515 PZP

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0011

Isem uffiċjali: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Numru tar-reġistrazzjoni: 5262239325

Dipartiment: Krajowa Izba Odwoławcza

Indirizz postali: ul. Postępu 17a

Belt: Warszawa
Kodiċi postali: 02-676
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Pajjiż: Il-Polonja
Punt ta' kuntatt: PREZES KRAJOWEJ IZBY ODWOŁAWCZEJ
Email: odwolania@uzp.gov.pl
Telefown: 224587801
Indirizz tal-internet: <https://www.uzp.gov.pl>
Endpoint tal-iskambju ta' informazzjoni (URL): <https://www.uzp.gov.pl>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Organizzazzjoni tar-rieżami
Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

8.1. **ORG-0012**

Isem uffiċjali: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.
Numru tar-registrazzjoni: 6321880539
Indirizz postali: ul. Grunwaldzka 37
Belt: Jaworzno
Kodiċi postali: 43-600
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)
Pajjiż: Il-Polonja
Punt ta' kuntatt: Zespół Zakupów
Email: zakupy@pkw-sa.pl
Telefown: 326185000
Indirizz tal-internet: <https://www.pkw-sa.pl>
Endpoint tal-iskambju ta' informazzjoni (URL): <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>
Profil tax-xerrej: <https://www.pkw-sa.pl>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Xerrej
Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist
Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni
Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti

8.1. **ORG-0000**

Isem uffiċjali: Publications Office of the European Union
Numru tar-registrazzjoni: PUBL
Belt: Luxembourg
Kodiċi postali: 2417
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Luxembourg (LU000)
Pajjiż: Il-Lussemburgu
Email: ted@publications.europa.eu
Telefown: +352 29291
Indirizz tal-internet: <https://op.europa.eu>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
TED eSender

10. Bidla

Verżjoni tal-avviż preċedenti li għandu jinbidel
:

407878-2026

Raġuni ewlenija għall-bidla

:

Informazzjoni aġġornata

Deskrizzjoni

:

Zmiana terminu składowania i otwarcia ofert

10.1. Bidla

Identifikatur tas-sezzjoni: LOT-0001

Identifikatur tas-sezzjoni: LOT-0002

Deskrizzjoni tal-bidliet: Zmiana terminu składowania i otwarcia ofert

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 135ecdae-fa39-4c9f-ba84-881abc567295 - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 17

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 17/07/2026 10:57:53 (UTC+00:00) Ħin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 501321-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 137/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 20/07/2026